



附属科学技术咨询机构

第三十七届会议

2012年11月26日至12月1日，多哈

议程项目 6

技术的开发和转让以及技术执行委员会的报告

技术的开发和转让以及技术执行委员会的报告

主席提出的结论草案

1. 附属科学技术咨询机构(科技咨询机构)欢迎技术需要评估经验分享研讨会的报告，¹ 该研讨会由联合国环境规划署与秘书处合作，于2012年9月10日至12日在泰国曼谷举行。

2. 科技咨询机构鼓励缔约方借鉴技术需要评估经验分享研讨会的成果，并以此为基础，制定适合本国的缓解行动、国家适应计划、低排放发展战略以及技术路线图和行动计划。

3. 科技咨询机构认识到技术需要评估及其综合报告是政府、企业和其他利害关系方丰富的资料来源，鼓励已完成技术需要评估的非《公约》附件一所列缔约方向秘书处提交技术需要评估报告，使秘书处能够根据科技咨询机构第三十五届会议的要求，编写第三次技术需要评估综合报告。² 科技咨询机构将在第三十九届会议上审议这一综合报告[。][，目的是促进][以期提出建议，促进]落实缔约方的技术需要评估成果。[特别是要找到一些方式方法，克服在落实技术需要评估和技术行动计划成果方面所面临的挑战[。][，其中酌情包括 FCCC/SBSTA/2012/INF.7 第 88 段和第 90 段提到的方式方法]。

3 之二. [科技咨询机构还认识到仍有缔约方无法参加这些技术需要评估研讨会，并促请这些国家继续开展技术转让相关活动，包括利用环境署的技术需要评估手册，并随后开展相应的活动。]

¹ FCCC/SBSTA/2012/INF.7。

² FCCC/SBSTA/2011/5，第 32 段。

4. 根据第 1/CP.16 号决定第 126 段，科技咨询机构和附属履行机构审议了技术执行委员会 2012 年活动与业绩报告，³ 并提出了本结论附件所载的决定草案案文，供缔约方会议第十八届会议审议和定稿。

³ FCCC/SB/2012/2。

Annex

[English only]

Report of the Technology Executive Committee

[The Conference of the Parties,

Recalling the relevant provisions of the Convention, in particular Article 4, paragraphs 1, 3, 5, 7, 8 and 9,

Also recalling decisions 1/CP.16, 2/CP.17 and 4/CP.17,

Further recalling that the Technology Executive Committee shall report, on an interim basis, to the Conference of the Parties, through the subsidiary bodies, on its activities and the performance of its functions,

1. *Welcomes* the report on activities and performance of the Technology Executive Committee for 2012,⁴ including the outcomes of its 2nd, 3rd and 4th meetings;
2. *Also welcomes* the rolling workplan of the Technology Executive Committee for 2012–2013 and the progress made by the Committee in advancing its implementation;⁵
3. *Notes* with appreciation the key messages of the Technology Executive Committee on enabling environments for and barriers to technology development and transfer, which are wide ranging and multi-dimensional and that further work on these issues are being undertaken by the TEC, as well as technology road maps and technology needs assessments, as contained in the report referred to in paragraph 1 above;
4. *Recognizes* that the work including the key messages of the Technology Executive Committee may inform Governments, relevant bodies under the Convention, and other stakeholders;
5. *Notes* the extensive consultations held by the Technology Executive Committee with relevant stakeholders and the submissions from such stakeholders that were received in response to the Committee's calls for inputs on actions undertaken by accredited observer organizations that are relevant to the Technology Executive Committee in performing its functions; on ways to promote enabling environments and to address barriers to technology development and transfer; and on technology road maps and action plans;
6. *Encourages* the Technology Executive Committee to continue its consultations with relevant stakeholders under and outside the Convention;
7. *Also encourages* the Technology Executive Committee to continue to consult relevant institutional arrangements under the Convention, including the Adaptation Committee, the Standing Committee on Finance and the Board of the Green Climate Fund, and to initiate consultations with the advisory board of the Climate Technology Centre and Network as soon as it is established, in order to seek their views on and coordinate the proposed modalities of the Technology Executive Committee on linkages with other relevant institutional arrangements under the Convention;⁶

⁴ FCCC/SB/2012/2.

⁵ FCCC/SB/2012/1, annex I.

⁶ FCCC/SB/2012/2, annex.

8. *Requests* the Technology Executive Committee to report on the outcomes of its consultations with other relevant institutional arrangements in its report on activities and performance for 2013, in order to inform the consideration and approval by the Conference of the Parties at its nineteenth session of the modalities of the Committee on linkages with other relevant institutional arrangements under and outside the Convention;
9. *Notes* that the Technology Executive Committee, with the assistance of the secretariat, in addition to the activities already planned in its rolling workplan for 2012–2013 and consistent with its functions, will undertake specific follow-up activities in 2013 on enabling environments for and barriers to technology development and transfer, technology roadmaps and preparation of technical papers, as identified in its report referred to in paragraph 1 above, with a view to facilitating the effective implementation of the Technology Mechanism under the guidance of the Conference of the Parties;
10. *Recognizes* that technology needs assessments and their syntheses are a key information source for the work of the Technology Executive Committee in prioritizing its activities under the Technology Mechanism, and could be a rich source of information for Governments, relevant bodies under the Convention, and other stakeholders;
11. *[Decides][Recognizes][Encourages]* [that] the development and implementation of [process] technology needs assessments [outcomes] [should] [to] continue [and its outcomes should be implemented] and [become] integrated with related processes under the Convention, including [but not limited to] nationally appropriate mitigation actions, and national adaptation plans, and low emission development strategies;
12. *Encourages* the financial and business communities and funding sources under and outside the Convention to facilitate the funding for the implementation of technology needs assessment results.
13. *[Recognizes* that the issues of enabling environments for and barriers to access to environmentally sound technologies and transfer reducing the burden due to IPRs and recommending mechanisms which reward innovators and increase the dynamics of global innovation while helping parties who need such technologies, are wide ranging and multi-dimensional, and that further work on these issues would need to be undertaken by the Technology Executive Committee, the output of which should contribute to the deliberations among Parties on technology related matters under the Convention.]]
-